

Votre Guide  
Your Guidebook  
Uw Reisgids  
Ihr Reiseführer



  
Château  
**URSPELT**  
F. Lodomez  
★★★★★ S  
since 1694

  
**NUXE**  
spa  
PARIS



FR P.5

EN P.19

NL P.33

DE P.47

*Bienvenue*  
AU CHÂTEAU D'URSPELT

*Welcome*  
TO CHÂTEAU D'URSPELT

*Welkom*  
OP KASTEEL URSPLELT

*Willkommen*  
IM CHÂTEAU D'URSPELT





# Bienvenue

AU CHÂTEAU D'URSPELT

Madame, Monsieur,

Nous sommes ravis de vous accueillir  
au Château d'Urspeilt !

Merci de l'intérêt que vous portez  
à notre établissement.

Afin que votre séjour soit inoubliable,  
ce guide vous propose diverses activités à faire  
dans notre si belle région.

Ce guide est là pour vous accompagner  
durant votre escapade.

Merci de le laisser en chambre une fois celle-ci terminée.

Pour tous renseignements complémentaires,  
n'hésitez pas à nous contacter au n°100, notre équipe  
de réception se fera un plaisir de vous aider.

Nous vous souhaitons un merveilleux séjour,  
Cordialement,

*Toute l'équipe du Château d'Urspeilt.*



## Au Château d'Urspeilt

1. NUXE® Spa
  2. Piscine extérieure
  3. Notre restaurant
  4. U-Lounge Bar
  5. Pique-nique
  6. E-Scooter
  7. Informations complémentaires
- a. La réception*
- b. Petit-déjeuner*
- c. Check-in / Check-out*
- d. Service de linge*
- e. Votre chambre*
- f. Parking*
- g. Numéro de contact*
- h. Chaînes de télévision*

## Les promenades de la région

1. Binsfeld
2. Bourscheid
3. Clervaux
4. Mullerthal
5. Echternach

## Les musées

1. Binsfeld
2. Clervaux
3. Vianden
4. Wiltz

## À la découverte des châteaux

1. Bourscheid
2. Vianden
3. Beaufort

## Une envie de shopping

1. Shopping Center Massen
2. Knauf Pommerloch
3. Luxembourg ville

## Activités en famille

1. Munshausen
2. Heiderscheid
3. Hosingen
4. Insenborn
5. Lullange

## Les restaurants de la région

1. Yves Radelet
2. Les écuries du parc
3. Chez Max
4. El Toro
5. Restaurant du château Clervaux



## 1. NUXE® SPA

Composé de 5 cabines de soins individuelles, 2 hammams, 2 saunas, un bain bouillonnant ainsi que de notre piscine thématique sous forme de grotte.

Vous y trouverez également des espaces de relaxation où thés relaxants et eaux aromatisées rafraîchissantes vous y sont proposées tout au long de votre escapade douceur.

L'accès à cet espace n'est pas inclus dans la nuitée et s'élève à 60.00€ par personne. Dès réservation d'un soin ou d'un massage, l'accès à cet espace est inclus.

Dans notre package *Bubble of Love*, se trouve un voucher de 120.00€ à valoir au spa. Celui-ci est équivalent à vos 2 entrées ou bien à un bon de réduction sur base de vos soins/ massages choisis.

Nos packages *Castle Escape* et *Sense of Luxury* quant à eux vous proposent un voucher à valoir de 240.00€ et fonctionnent dès lors sur le même principe.

Notre spa propose également à la vente les produits de la gamme NUXE®, n'hésitez pas à demander conseil à nos thérapeutes ainsi qu'à nos réceptionnistes qui se feront un plaisir de vous guider dans votre nouvelle routine beauté.

- Le spa est ouvert tous les jours de 10h00 à 19h00.
- Pour toutes demandes sur notre cabine duo immersive contactez notre équipe spa au n°887.

*Le spa NUXE® est accessible aux enfants dès 12 ans accompagnés d'un responsable.*

*Les soins du corps et massages ne sont pas accessibles aux personnes de moins de 18 ans et aux femmes enceintes.*

*En cas de retard, le temps de votre soin devra être raccourci de la durée de votre retard par respect pour les clients suivants et le personnel.*

## 2. PISCINE EXTÉRIEURE

Cet espace vous propose également un pool bar afin de profiter d'un doux moment au soleil.

Les enfants sont autorisés sous surveillance d'un responsable.

Cet espace est inclus dans votre nuitée au château.

- Ouverte de 08h00 à 20h00 de mai à octobre.



AU CHÂTEAU D'  
*Ursperg*

## 2. NOTRE RESTAURANT

Notre restaurant vous propose une cuisine Française gastronomique basée sur des produits locaux et de saison.

Nous proposons 2 cartes, l'une réduite pour le midi et la seconde pour le soir.

- Ouvert tous les jours de 12h00 à 14h00 et de 18h00 à 21h00.

*Merci de nous communiquer vos allergies et/ou intolérances alimentaires dès votre arrivée afin de combler vos attentes gustatives.*

## 4. U-LOUNGE BAR

Situé au -1, dans les anciennes caves historiques du château notre bar est l'endroit idéal pour déguster un cocktail et pour bien terminer votre soirée dans une ambiance chaleureuse.

- Ouvert tous les jours de 16h00 à 01h00.
- Horaire variable en période estivale afin de vous faire profiter de notre belle terrasse.

## 5. PIQUE-NIQUE

Que ce soit en été ou en hiver, n'hésitez pas à demander votre panier ou sac à dos pique-nique pour partir à la découverte de notre belle région.

**Proposé au tarif de 49.00€ et comprenant :** pains, mignardises, fruits, charcuterie, fromage, yaourt ainsi que de l'eau et une bouteille de vins de 37cl de votre choix (blanc, rosé ou rouge).

*En hiver, certains produits sont remplacés par une soupe de saison.*

*Demandez votre panier pique-nique à notre équipe de réception et merci de nous indiquer l'heure à laquelle vous souhaitez le récupérer.*

## 6. E-SCOOTER

Disponible pour une location de 4h ou de 8h, nos scooters 100% électriques sont disponibles au tarif de 59.00€ ou de 89.00€ respectivement en fonction du temps de location.

*Nous demandons une copie de votre permis de conduire, carte d'identité ainsi qu'une caution de 300.00€ via la réception.*



## 7. INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

### a. La réception

Notre réception est ouverte 24/7.

Un service bagage est disponible à la demande ainsi qu'un wake-up call.

Nous proposons des nécessaires de toilette gratuits.

Un ordinateur se trouve à la réception et est à votre disposition.

Un service de photocopie, scan ou fax vous est également proposé.

Nous disposons de différents chargeurs et adaptateurs sur demande.

Un service de cirage est disponible à la demande mais n'hésitez pas à utiliser notre cireuse près de l'entrée du château.

*N'hésitez pas à contacter nos équipes pour toute demande particulière, nous sommes là pour rendre votre séjour inoubliable.*

### b. Petit-déjeuner

Buffet continental composé de produits variés.

Un service en chambre est possible au tarif de 25.00€. Merci de contacter notre réception au n°100 et de compléter le document donné afin de connaître votre sélection.

- Ouvert tous les jours de 07h00 à 10h00.

*Merci de nous communiquer vos allergies et/ou intolérances afin de combler vos attentes.*

### c. Check-in / Check-out

Votre chambre est disponible dès 15h00 ou dès 13h00 à la demande d'une arrivée anticipée au tarif de 50.00€.

Le départ se fait jusqu'à 11h00 ou jusqu'à 13h00 à la demande d'un départ tardif au tarif de 50.00€.

*L'arrivée anticipée et le départ tardif doivent être demandés via notre équipe de réception.*

Il vous est possible de procéder à un express check-out via votre écran de télévision. Vérifier votre facture sur votre TV et complétez vos informations bancaires sur votre carnet de clef. Glissez le ensuite dans la boîte prévue à cet effet à la réception.



AU CHÂTEAU D'  
*Uospelt*

## d. Service de linge

Votre sac de linge se trouve dans votre garde-robe.

Merci de le remettre à la réception le matin et notre équipe se chargera de vous le remettre en chambre en fin de journée.

Le tarif est de 20.00€ pour 3 pièces et comprend le nettoyage, séchage et repassage.

*Un kit couture se trouve dans votre garde-robe mais un service personnalisé est à votre disposition. Contactez le n°100.*

*Contactez-nous pour tout complément de linge (couverture supplémentaire, oreiller, ...).*

## e. Votre chambre

Le château est non-fumeur à 100%, une pénalité de 250.00€ est facturé pour non-respect de cette règle.

Si vous souhaitez changer de catégorie de chambre, contactez notre équipe de réception qui se fera un plaisir de vous proposer une catégorie de chambre disponible et à la hauteur de vos attentes.

Un coffre-fort est disponible dans chaque chambre ainsi qu'un coffre-fort central au sein de notre réception.

## Votre climatisation :

- ☀ Pour réchauffer votre chambre sélectionnez le soleil.
- ❄ la refroidir, sélectionnez le flocon de neige.

Nos chambres château au rez-de-chaussée et au 1er étage ainsi que notre Suite Grand-Ducale ne proposent pas ce service climatisé.

Pour contacter une autre chambre, composez le numéro de chambre sur votre téléphone.

Pour les appels locaux merci de faire le 0 + numéro.

Pour les appels internationaux, composez le 0 + préfix + numéro.

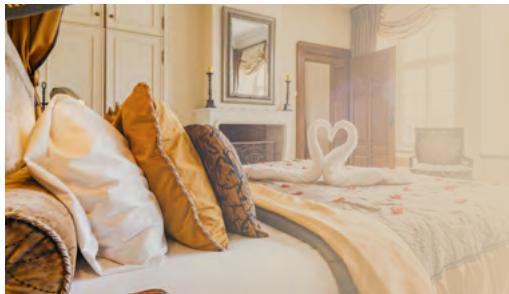
*Un lit bébé peut être ajouté à la demande, sans frais supplémentaire.*

*Un lit supplémentaire se trouve dans certaines chambres, contactez notre réception afin de connaître leur disponibilité.*

*Un tabouret de salle de bain est à votre disposition, contactez la réception au n°100.*

*Si la taille de votre peignoir ne vous convient pas, contactez notre réception qui propose des tailles XXXL ou XXXXL à la demande.*

*Les chiens sont autorisés avec un supplément de 25.00€ par nuit.*



AU CHÂTEAU D'  
*Urspeilt*

FR

*Ils ne sont pas autorisés dans nos zones de restauration et de bien-être.*

## f. Parking

Notre parking est gratuit et dispose de bornes de rechargement électriques.

Le rechargeement est proposé au tarif de 10.00€ de l'heure. La charge complète de nuit est au tarif de 30.00€.

Un Bike Port est à votre disposition pour motos et vélos. Les vélos électriques peuvent être chargés dans cet espace.

## g. Numéro de contact

Une question à poser à l'un de nos départements ?

- Réception & petit déjeuner : 100
- Spa : 887
- Restaurant : 411

## Besoin d'une assistance ?

- Pompiers et urgences médicales : 112
- Police : 113

## Un taxi dans la région ?

Les taxis venant au château proposent uniquement des longs trajets (Urspeilt-Clervaux non disponible).

- Réception : 100

## h. Chaînes de télévision

1	TF1 HD	25	BBC One Wales
2	France 2 HD	26	BBX Two
3	TV5 Europe Fr	27	CBeebies HD
4	RTL Tvi HD	28	ETV1
5	Club RTL	29	CNN Int
6	La Une HD	30	ITV
7	Arte Fr	31	ITV2
8	CGTN fr	32	ITV4
9	EuroNews	33	CITV
10	Een HD	34	DW English
11	NPO1 HD	35	Russia Today
12	NPO3 HD	36	TRT World HD
13	VTM HD	37	France 24 Arabic
14	Vier HD	38	TVE Internacional
15	Das Erste	39	Russia Today
16	Arte Deutsch	40	Lux Televizia
17	SWR Fernsehen	41	Lux Chamber TV
18	TRL Schweiz	42	RTL Lëtzebuerg
19	Vox Schweiz	43	Musiq3
20	EuroSport	44	NPO Radio1
21	ZDF		
22	3Sat		
23	Kika		
24	ZDF Info		



# Promenades DE LA RÉGION

## 1. BINSFELD

Situé à 10km du château, ce village vous propose un parcours auto-pédestre que vous pouvez télécharger sur votre téléphone via le site visit-luxembourg.com (*recherche Binsfeld*). Ce parcours est de 8.6km et vous emmène voir les moulins de la région.

## 2. BOURScheid

Situé à 30km, le village propose des promenades balisées qui relient les différentes localités du territoire communal dont plusieurs villages se situent sur les hauteurs et d'autres aux abords des rivières et ruisseaux traversant les fonds vallons.

*Possibilité de visiter le château  
sur les hauteurs*

## 3. CLERVAUX

À 5km du château, Clervaux propose divers chemins dont un spécialement conçu pour les promenades avec poussette. La carte des randonnées vous est proposée au prix de 3.00€ à la réception.

*Possibilité de visite de l'abbaye*

## 4. MULLERTHAL

La petite Suisse Luxembourgeoise se trouve à 50km de notre château. Le Mullerthal propose des Trails mais aussi des randonnées avec 3 niveaux de difficultés possible.

## 5. ECHTERNACH

Diverses randonnées vous sont aussi proposées depuis Echternach. Ce village se trouve aussi à 50km – fait partie du Mullerthal – et « La Gorge du Loup » fait partie des randonnées les plus connues.

*Possibilité de se balader près du lac  
et de s'y restaurer*



## 1. BINSFELD

### **Le musée rural «A Schiewesch»**

où le visiteur peut plonger dans la vie et le travail des paysans depuis le 19e siècle jusqu'à nos jours. La vie paysanne est expliquée par différentes expositions, allant du travail quotidien aux traditions villageoises. Tout récemment, le musée a été rénové de fond en comble. Des surprises attendent les visiteurs en parcourant les différentes salles et lui font comprendre le développement de la vie paysanne et l'évolution des techniques qui ont été utilisées.

- Ouverture de 14h à 18h  
(fermeture des caisses à 17h)

## 2. CLERVAUX

### **Le musée de la bataille des Ardennes ainsi que l'exposition photo « Family of man » d'Edward Steichen.**

- Fermé du 02.01 au 01.03
- Fermé le lundi & mardi
- Ouvert de 12h à 18h

## 3. VIANDEN

### **La maison de Victor Hugo**

Musée littéraire.

- Ouvert de 12h à 18h,  
sauf les lundis.

## 4. WILTZ

### **Le musée national d'Art brassicole** qui se trouve dans les anciennes écuries du château.

- Possibilité de dégustation

### **Le musée sur la bataille des Ardennes 44-45.** Les photos exposées visualisent aux visiteurs l'attitude héroïque de tous les concernés, militaires et civils, qui ont contribué à la libération de l'Oesling et du Grand-Duché de Luxembourg.

- Lundi à samedi : de 9h à 12h et de 14h à 17h
- Juillet et août : tous les jours de 9h à 18h



# A LA DÉCOUVERTE DES *Châteaux*

## 1. BOURSCHIED

Situé à 30km, le château-fort de Bourscheid (*uniquement accessible du nord-ouest*) surplombe la rive droite de la Sûre, à une altitude de 360 à 380m au-dessus mer.

Ce manoir médiéval, entouré d'un épais mur d'enceinte est aussi muni de 11 tours.

- Ouverture du 01.04 au 15.10 de 09h30 à 18h (*dernière admission à 17h30*)
- Ouverture du 16.10 au 31.03 de 11h à 16h (*dernière admission à 15h30*)
- Ouvert tous les jours !

## 2. VIANDEN

Situé à 30km, le Château de Vianden fut construit pendant la période du 11e au 14e siècle sur les assises d'un castel romain et d'un refuge carolingien. Rénové en 1977, tout en respectant le style historique, le château est aujourd'hui un monument de rang européen.

- Ouverture en Janvier, Février, Novembre et Décembre de 10h à 16h
- Ouverture en Mars et Octobre de 10h à 17h
- Ouverture d'Avril à Septembre de 10h à 18h

## 3. BEAUFORT

Situé à 45km, l'ancien château a été construit en quatre périodes. La partie la plus ancienne du château date du début du 11e siècle. C'était une forteresse modeste de forme carrée sur un roc massif. Elle était entourée d'un large fossé et d'un deuxième mur d'enceinte face à la vallée.

L'ancien château fût abandonné petit à petit pour être remplacé par le château Renaissance de Beaufort. Depuis sa construction en 1649, le château Renaissance n'a, par chance, jamais connu de grands dégâts sauf quelques ajouts et transformations mineures durant les siècles passés. Il est l'œuvre d'un grand luxembourgeois, Jean Baron de Beck, né en 1588.

### **Le château Renaissance**

- Des visites en groupes peuvent être réservées sur demande.
- Pendant la saison principale, (*29 mars - 3 novembre*) des visites guidées sont offertes de jeudi à dimanche à 11h et 16h (*aussi pendant les jours fériés*).

### **Le château Médiéval**

- 29 mars - 3 novembre (*aussi pendant les jours fériés!*)
- Tous les jours de 9h00 à 18h00
- Dernière entrée : 17h30.



# UNE ENVIE DE *Shopping*

## 1. SHOPPING CENTER MASSEN

A seulement 12 km du château se trouve le shopping center Massen. Vous y trouverez aussi plusieurs endroits de restauration.

- Les magasins sont ouverts tous les jours de 9h30 à 19h.
- Le supermarché quant à lui est ouvert de 7h30 à 19h tous les jours.

## 2. KNAUF POMMERLOCH

À 25 km se trouve ce tout nouveau centre commercial.

Vous y trouverez des magasins ainsi que des coins restaurations.

- Ouvert tous les jours de 10h à 19h,
- le supermarché quant à lui est ouvert dès 8h.

## 3. LUXEMBOURG VILLE

Pour une chouette virée shopping, rien de tel que de se rendre dans la capitale du Luxembourg. Le château se trouve à 65km du centre.

- Pour vous garer, nous vous conseillons le parking Du Glacis, Avenue de la Faïencerie, 1148 Luxembourg. Celui-ci coûte 1.00€ de l'heure (*ticket à prendre dès votre arrivée aux bornes*), et est gratuit les week-ends et jours fériés.
- Attention, les policiers surveillent vos voitures de toute dégradation mais aussi veillent à ce que le parking soit payé.
- Le parking se trouve à 5 minutes à pied du centre ville.



# Activités EN FAMILLE

## 1. MUNSHAUSEN

**Centre nature, Robbesscheier** se situe à 7km de notre château.

Celui-ci propose un grand nombre d'activité que ça soit en famille ou entre amis.

Les activités sont centrées autour de la nature et des animaux de la ferme.

Horaire d'ouverture :

- en hiver de 10h à 17h
- en été de 10h à 18h

## 2. HEIDERSCHEID

**Le centre All in Family** propose divers jeux pour les enfants avec des petites voitures électroniques, des trampolines, le Drop Down toboggan, un toboggan en vagues et un parcours d'escalade intéressant.

Pour les plus grands, un bowling se trouve aussi dans le centre.

Horaire d'ouverture :

- le mardi et jeudi à 14h le mercredi et vendredi dès 16h (*dès 14h durant la période de grande vacances*).
- Samedi et Dimanche à 10h.
- Fermé le lundi
- L'aire de jeux ferme à 20h sauf les jours où il y a école le lendemain, l'aire ferme à 19h.

## 3. HOSINGEN

**Le parc AquaNat'Our** se trouve à 14km Il propose une grande piscine

ainsi qu'un espace bien-être (avec fitness).

Horaire d'ouverture :

- du lundi au samedi de 8h à 21h
- le dimanche de 9h à 21h
- Ouverture spéciale le jeudi de 8h à 22h

## 4. INSENBORN

**Lac de la Haute-Sûre**, à 37km du château, Insenborn vous propose un voyage sur son bateau solaire à la découverte de la faune et de la flore dans et autour du lac de la Haute-Sûre (*excursion de 2h*).

Il est aussi possible d'associer ce voyage avec une promenade le long de la rive gauche du lac (*environ 8km*). Cette excursion permet pour la première fois de faire le tour du lac en bateau solaire et à pied, en 3h30 seulement.

- Il est important de réserver à l'avance par tél. au 89 93 31-555.

## 5. LULLANGE

**Au parc Sennesträich** (*parc des 5 sens*), à 12 km de notre château, différentes activités vous sont proposées autour des 5 sens. Une salle est consacrée à la découverte de ces derniers.

Horaire d'ouverture :

- jeudi et vendredi de 13h à 17h
- dimanche de 10h 17h
- Un jardin est aussi disponible et est ouvert jusque 17h.



## 1. YVES RADELET

Cuisine semi gastronomique située à Drauffelt à environ 10 minutes du château.

- Réservation au : +352 26 90 36 57
- Jours d'ouverture :
  - Vendredi : 18:30 - 21:00
  - Samedi : 18:30 - 21:00
  - Dimanche : 12:00 - 14:00

## 2. LES ÉCURIES DU PARC

Cuisine traditionnelle Luxembourgeoise qui se situe à Clervaux.

- Réservation au : (+352) 92 03 64
- Jours d'ouverture :
  - Tous les jours de 12h à 14h et de 18h à 21h30, fermé le lundi.

## 3. CHEZ MAX

Brasserie de charme situé à Weiswampach.

- Réservation au : +352 26 90 80 82
- Jours d'ouverture :
  - Lundi, mardi, jeudi de 12h à 14h30
  - Vendredi, samedi de 12h à 21h30
  - Dimanche de 12h à 21h

## 4. EL TORO

Restaurant «Meat Club» situé à Weiswampach.

- Réservation au : +352 26 90 19 12
- Jours d'ouverture :
  - Lundi au Samedi : 11:30 - 15:00 & 18:00 - 21:00
  - Dimanche & jours fériés : 11:30 – 21:00 heures

## 5. RESTAURANT DU CHÂTEAU CLERVAUX

Une cuisine moderne & gastronomique.

- Réservation au : +352 26 90 48 57
- Ouvert du mercredi au dimanche dès 19h15





# Welcome

TO CHÂTEAU D'URSPELT

Dear Madam, Dear Sir,

We are delighted to welcome you  
to Urspeilt Castle!

Thank you for your interest in our establishment

To make your stay unforgettable, this guide  
offers you various activities to do in our  
beautiful region.

This guide is there to accompany you during your  
escapade. However, we ask you to leave it in the  
room once it is finished.

For any further information, do not hesitate to  
contact our reception team (dial n° 100)  
who will be happy to help you.  
We wish you a wonderful stay,  
Yours Sincerely,

*The whole team at Urspeilt Castle.*

**At Château d'Urspelt**

- |                                |    |
|--------------------------------|----|
| 1. NUXE® Spa                   | 21 |
| 2. Outdoor pool                | 22 |
| 3. Our restaurant              | 22 |
| 4. U-Lounge Bar                | 22 |
| 5. Picnic                      | 22 |
| 6. E-Scooter                   | 22 |
| 7. Additional information      | 23 |
| <i>a. Reception</i>            | 23 |
| <i>b. Breakfast</i>            | 23 |
| <i>c. Check-in / Check-out</i> | 23 |
| <i>d. Laundry service</i>      | 23 |
| <i>e. Your room</i>            | 23 |
| <i>f. Parking</i>              | 25 |
| <i>g. Contact number</i>       | 25 |
| <i>h. Television channels</i>  | 25 |

**The region's walks**

- |               |    |
|---------------|----|
| 1. Binsfeld   | 26 |
| 2. Bourscheid | 26 |
| 3. Clervaux   | 26 |
| 4. Mullerthal | 26 |
| 5. Echternach | 26 |

**Museums**

- |             |    |
|-------------|----|
| 1. Binsfeld | 27 |
| 2. Clervaux | 27 |
| 3. Vianden  | 27 |
| 4. Wiltz    | 27 |

**Discovering the castles**

- |               |    |
|---------------|----|
| 1. Bourscheid | 28 |
| 2. Vianden    | 28 |
| 3. Beaufort   | 28 |

**Let's go shopping**

- |                           |    |
|---------------------------|----|
| 1. Shopping Center Massen | 29 |
| 2. Knauf Pommerloch       | 29 |
| 3. Luxembourg ville       | 29 |

**Family activities**

- |                 |    |
|-----------------|----|
| 1. Munshausen   | 30 |
| 2. Heiderscheid | 30 |
| 3. Hosingen     | 30 |
| 4. Insenborn    | 30 |
| 5. Lullange     | 30 |

**Restaurants in the area**

- |                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| 1. Yves Radelet                   | 31 |
| 2. Les écuries du parc            | 31 |
| 3. Chez Max                       | 31 |
| 4. El Toro                        | 31 |
| 5. Restaurant du château Clervaux | 31 |



## 1. NUXE® SPA

Composed of 5 individual treatment rooms, 2 hammams, 2 saunas, a whirlpool as well as our thematic pool in the shape of a caves.

You will also find relaxation areas where relaxing teas & refreshing flavoured waters are offered to you throughout your getaway.

Access to this area is not included in the overnight stay and costs 60.00€ per person. As soon as you book a treatment or a massage, access to this area is included.

In our *Bubble of Love* package, is a 120.00€ voucher to be used at the spa. This is equivalent to your 2 entries or a voucher based on your chosen treatments and/or massages.

Our *Castle Escape* and *Sense of Luxury* packages offer you a voucher worth 240.00€ and work on the same principle as above.

Our spa also offers products from the NUXE® range, so don't hesitate to ask our therapists & receptionists for advice on your new beauty routine.

- The spa is open every day from 10:00 am to 7:00 pm.
- For all enquiries about our duo cabin please contact our spa team at n°887.

*The NUXE® spa is accessible to children aged 12 and over accompanied by a guardian.*

*Body treatments & massages are not accessible to people under 18 years of age or to pregnant women.*

*In case of delay, the time of your treatment will be shortened by the duration of your delay out of respect for the following clients and the staff.*

## 2. OUTDOOR POOL

This space also offers you a pool bar to enjoy a sweet moment in the sun.

Children are allowed under the supervision of a supervisor.

This area is included in your overnight stay at the castle.

- Open from 08:00 to 20:00 from May to October.



AT CHÂTEAU D'  
*Urspelt*

### 3. OUR RESTAURANT

Our restaurant offers a gastronomic French cuisine based on local & seasonal products. We offer 2 menus, one small for lunch & the second for dinner.

Room service is available at a cost of 7.50€ per service.

- Open every day from 12:00 to 14:00 and from 18:00 to 21:00.

*Please inform us of any food allergies and/or intolerances on arrival so that we can meet your taste expectations.*

*A night service for food & drink is available*

### 4. U-LOUNGE BAR

Located at the -1 level, in the old historical cellars of the castle, our bar is the ideal place to enjoy a cocktail in a warm atmosphere.

- Open every day from 16:00 to 01:00.
- Variable hours during the summer period in order for you to enjoy our our beautiful terrace.

### 5. PICNIC

Whether in summer or winter, don't hesitate to ask for your picnic basket or backpack to discover our beautiful region.

**Proposed at 49.00€ and including:** breads, mignardises, fruits, cold cuts, cheese, yoghurt as well as water and a 37cl bottle of wine of your choice (white, rosé or red).

*In winter, some products are replaced by a seasonal soup.*

*Please ask our reception team for your picnic basket & let us know when you would like to collect it.*

### 6. E-SCOOTER

Available for 4h or 8h rental, our 100% electric scooters are available for 59.00€ or 89.00€ respectively depending on the rental time.

*We require a copy of your driving licence, identity card and a deposit of 300.00€ via reception.*



EN

AT CHÂTEAU D'  
*Urspelt*

## 7. ADDITIONAL INFORMATION

### a. Reception

Our reception is open 24/7.

A luggage service is available on request and a wake-up call.

We offer free toiletry kits.

A computer is located at the reception and is at your disposal.

A photocopying, scanning or faxing service is also available.

We have various chargers and adapters available on request.

A waxing service is available on request but please feel free to use our waxing machine near the entrance of the castle.

*Do not hesitate to contact our staff for any special request, we are here to make your stay unforgettable.*

### b. Breakfast

Continental buffet with a variety of products products.

Room service is available at a cost of 25.00€.

Please contact our reception at n°100 & complete the document given in order to know your selection.

- Daily open from 07h00 to 10h00.

*Please let us know about your allergies and/or intolerances so that we can meet your expectations.*

### c. Check-in / Check-out

Your room is available from 15:00 or from 13:00 on request for an early arrival at a rate of 50.00€.

Check-out is until 11:00 or until 13:00 if you request a late check-out for a fee of 50.00€.

*Early arrival and late departure must be requested via our reception team.*

You can make an express check-out via your TV screen. Check your bill on your TV & fill in your bank details on your key book.

Then put it in the box provided at the reception desk.



AT CHÂTEAU D'  
*Unspelt*

#### d. Laundry service

Your laundry bag is in your wardrobe.

Please hand it in at reception in the morning & our team will return it to your room at the end of the day.

The price is 20.00€ for 3 rooms & includes cleaning, drying and ironing.

*A sewing kit is in your wardrobe but a personalised service is available. Contact us at n°100.*

*Contact us for any additional linen (extra blanket, pillow, ...).*

#### e. Your room

The castle is 100% non-smoking, a penalty of 250.00€ is charged for non-compliance.

If you wish to change your room category, please contact our reception team who will be happy to offer you an available room category that meets your expectations.

A safe is available in each room as well as a central safe in our reception.

#### Your climatisation :

☀ To warm up your room select the sun.

❄ To cool it down, select the snowflake.

Our castle rooms on the ground & ground floor and our Grand Ducal Suite do not offer this air conditioning service.

To contact another room, dial the room number on your telephone.

For local calls please dial 0 + number.

For international calls, dial 0 + prefix + number.

*A baby cot can be added on request at no extra charge.*

*An extra bed is available in some rooms, please contact our reception for availability.*

*A bathroom stool is at your disposal, please contact the reception at n°100.*

*If the size of your bathrobe does not suit you, please contact our reception, which offers sizes XXXL or XXXXL on request.*

*Dogs are allowed with an extra charge of 25.00€ per night. They are not allowed in our restaurant & wellness areas.*



AT CHÂTEAU D'  
*Urspeilt*

EN

## f. Parking

Our car park is free and has electric charging points.

Recharging is offered at a rate of €10.00 per hour. A full charge at night costs 30.00€.

A Bike Port is available for motorbikes and bicycles. Electric bikes can be charged in this area.

## g. Contact number

**Do you have a question for one of our departments?**

- Reception & breakfast : 100
- Spa : 887
- Restaurant : 411

## Besoin d'une assistance ?

- Fire & medical emergencies: 112
- Police : 113

## A taxi in the area?

Taxis to the castle are only available for long journeys (Urspeilt-Clervaux not available).

- Reception : 100

## h. Television channels

1	TF1 HD	25	BBC One Wales
2	France 2 HD	26	BBX Two
3	TV5 Europe Fr	27	CBeebies HD
4	RTL Tvi HD	28	ETV1
5	Club RTL	29	CNN Int
6	La Une HD	30	ITV
7	Arte Fr	31	ITV2
8	CGTN fr	32	ITV4
9	EuroNews	33	CITV
10	Een HD	34	DW English
11	NPO1 HD	35	Russia Today
12	NPO3 HD	36	TRT World HD
13	VTM HD	37	France 24 Arabic
14	Vier HD	38	TVE Internacional
15	Das Erste	39	Russia Today
16	Arte Deutsch	40	Lux Televizia
17	SWR Fernsehen	41	Lux Chamber TV
18	TRL Schweiz	42	RTL Lëtzebuerg
19	Vox Schweiz	43	Musiq3
20	EuroSport	44	NPO Radio1
21	ZDF		
22	3Sat		
23	Kika		
24	ZDF Info		



## 1. BINSFELD

### The rural museum «A Schiewesch»

Where visitors can immerse themselves in the life and work of farmers from the 19th century to the present day.

The peasant life is explained by different exhibitions, ranging from daily work to village traditions.

Most recently, the museum has been completely renovated. Surprises await visitors as they walk through the various rooms and make them understand the development of peasant life and the evolution of the techniques that have been used.

- Open from 2pm to 6pm  
(cash registers close at 5pm)

## 2. CLERVAUX

### The Battle of the Bulge Museum and the photo exhibition «Family of man» by Edward Steichen.

- Closed from 02.01 to 01.03
- Closed on Monday & Tuesday
- Open from 12pm to 6pm

## 3. VIANDEN

### Victor Hugo's House

Literary Museum.

- Open from 12pm to 6pm,  
except on Mondays.

## 4. WILTZ

### The National Museum of Brewing Art,

which is located in the former stables of the castle.

- Possibility of tasting

**The museum of the Battle of the Bulge 44-45.** The pictures on display show visitors the heroic attitude of all those concerned, military and civilian, who contributed to the liberation of the Oesling and the Grand Duchy of Luxembourg.

- Monday to Saturday: from 9am to 12pm and from 2pm to 5pm
- July and August: every day from 9am to 6pm



THE REGION'S

Walks

EN

## 1. BINSFELD

Located 10km from the castle, this village offers you a selfpedestrian route that you can download to your phone on the site visitluxembourg.com (*Binsfeld search*).

This course is 8.6km long and takes you to see the mills of the region.

## 2. BOURScheid

Located 30km away, the village offers signposted walks that connect the various localities of the communal territory, several of which are located on the heights and others on the sides of rivers and streams that cross the valley bottoms.

*Possibility to visit the castle*

## 3. CLERVAUX

5km from the castle, Clervaux offers various walks, one of which is specially designed for stroller rides. The hiking map is available for €3.00 at the reception desk.

*Possibility to visit the abbey*

## 4. MULLERTHAL

The small Luxembourgish Switzerland is 50km from our castle. The Mullerthal offers Trails but also hikes with 3 levels of difficulty.

## 5. ECHTERNACH

Various hikes are also available from Echternach. This village is also 50km away - part of the Mullerthal - and «La Gorge du Loup» is one of the most famous hikes.

*Possibility to walk near the lake and eat there*



DISCOVERING

Castel

## 1. BOURSHEID

Located 30km away, the castle of Bourscheid (*only accessible from the northwest*) overlooks the right bank of the river Sûre, at an altitude of 360 to 380m above sea level. This medieval mansion, surrounded by a thick surrounding wall, also has 11 towers.

- Open from 01.04 to 15.10 from 09h30 to 18h  
*(last admission at 5:30 pm)*
- Open from 16.10 to 31.03 from 11am to 4pm  
*(last admission at 3:30 pm)*
- Open every day !

## 2. VIANDEN

Located 30km away, Vianden Castle was built during the period from the 11th to the 14th century on the foundations of a Roman castle and a Carolingian refuge. Renovated in 1977, while respecting the historical style, the castle is now a monument of European importance.

- Open in January, February, November and December from 10am to 4pm.
- Open in March and October from 10am to 5pm.
- Open from April to September from 10am to 6pm.

## 3. BEAUFORT

Located 45km away, the old castle was built in four periods. The oldest part of the castle dates from the early 11th century. It was a modest fortress with a square shape on a massive rock. It was surrounded by a large moat and a second surrounding wall facing the valley. The old castle was gradually abandoned and replaced by the Renaissance castle of Beaufort.

Since its construction in 1649, the Renaissance castle has, by chance, never suffered any major damage except for a few additions and minor transformations over the past centuries. It is the work of a great Luxembourger, Jean Baron de Beck, born in 1588.

### The Renaissance castle

- Group tours can be booked on request.
- During the main season, (29 March - 3 November) guided tours are offered from Thursday to Sunday at 11am and 4pm (*also on public holidays*).

### The Medieval castle

- 29 March - 3 November (*also on public holidays!*)
- Every day from 9am to 6pm
- Last entry: 5:30 pm



EN

## 1. SHOPPING CENTER MASSEN

Only 12 km from the castle is the Massen shopping center.

You will also find several restaurants.

- The shops are open every day from 9:30 am to 7 pm.
- The supermarket is open from 7:30 am to 7 pm every day.

## 2. KNAUF POMMERLOCH

25 km away is this brand new shopping centre. You will find shops and restaurants.

- Open every day from 10am to 7pm
- The supermarket is open from 8am.

## 3. LUXEMBOURG CITY

For a great shopping trip, nothing beats going to the capital of Luxembourg. The castle is 65km from the centre.

- To park, we recommend the Du Glacis car park, Avenue de la Faïencerie, 1148 Luxembourg. This one costs 1.00€ per hour (*ticket to be taken as soon as you arrive at the terminals*), and is free on weekends and public holidays.
- Be careful, the police watch your cars for any damage but also make sure that the parking is paid for.
- The car park is 5 minutes walk from the city centre.



## 1. MUNSHAUSEN

### **Nature centre, Robbesscheier.**

In this village, which is 7km from our castle, there is a nature centre, Robbesscheier. This one offers a large number of activities with family or friends. The activities are centred around nature and farm animals.

Opening :

- in winter from 10am to 5pm
- in summer from 10am to 6pm

## 2. HEIDERSCHEID

**The All in Family centre** offers a variety of games for children with small electronic cars, trampolines, the Drop Down slide, a wave slide and an interesting climbing course.

For the older ones, there is also a bowling alley in the centre.

Opening :

- Closed on Monday
- The playground closes at 8pm except on school days the next day, the playground closes at 7pm.
- From 2pm on Tuesday and Thursday and from 4pm on Wednesday and Friday (*from 2pm during the summer holiday period*).
- Saturday and Sunday at 10am.

## 3. HOSINGEN

**AquaNat'Our park**, 14km away is the AquaNat'Our park. It offers a

large swimming pool and a wellness area (*with fitness*).

Opening :

- Monday to Saturday from 8am to 9pm
- Sundays from 9am to 9pm
- Special opening on Thursday from 8am to 10pm

## 4. INSENBORN

**Lake Haute-Sûre**, 37km from the castle, Insenborn offers you a trip on its solar boat to discover the fauna and flora in and around Lake Haute-Sûre (*2-hour excursion*).

It is also possible to associate this trip with a walk along the left bank of the lake (*about 8km*). This excursion allows for the first time to go around the lake in a solar boat and on foot, in only 3h30.

- It is important to book in advance by phone at 89 93 31-555.

## 5. LULLANGE

**In the Sennesträich park** (*park of the 5 senses*), 12 km from our castle, different activities are offered around the 5 senses. A room is dedicated to the discovery of the latter.

Opening :

- Thursday and Friday from 1pm to 5pm.
- on Sundays from 10am to 5pm
- A garden is also available and is open until 5pm.



# Restaurants IN THE AERA

EN

## 1. YVES RADELET

Semi-gastronomic kitchen located in Drauffelt, about 10 minutes from the castle.

- Reservation at : +352 26 90 36 57
- Opening days  
Friday: 18:30-21:00  
Saturday: 18:30-21:00  
Sunday: 12:00-14:00

## 2. LES ÉCURIES DU PARC

Traditional Luxembourg cuisine which is located in Clervaux.

- Reservation at : (+352) 92 03 64
- Opening days  
Every day from 12pm to 2pm and from 6pm to 9.30pm, closed on Mondays.

## 3.CHEZ MAX

Charming brewery located in Weiswampach.

- Reservation at :+352 26 90 80 82
- Opening days  
Monday, Tuesday, Thursday from 12pm to 2.30pm  
Friday, Saturday from 12pm to 9.30pm  
Sunday from 12pm to 9pm

## 4. EL TORO

Restaurant «Meat Club» located in Weiswampach.

- Reservation at : +352 26 90 19 12
- Opening days  
Monday to Saturday :  
11:30 to 15:00 & 18:00 - 21:00  
Sunday & holidays :  
11:00 am to 21:00 pm

## 5. RESTAURANT OF CHÂTEAU CLERVAUX

A modern & gastronomic cuisine.

- Reservation: +352 26 90 48 57
- Open from Wednesday to Sunday from 7.15 pm





# Welkom

OP KASTEEL URSPELT

Geachte heer, geachte mevrouw,

Wij heten u van harte welkom  
in Kasteel Urspeelt!

Om uw verblijf onvergetelijk te maken, biedt  
deze gids u verschillende activiteiten aan in  
onze mooie regio.

Deze gids is er om u te begeleiden tijdens uw  
escapade, maar we vragen u om hem in de  
kamer te laten als hij klaar is.

Voor meer informatie, aarzel niet om contact  
op te nemen met onze receptie (n° 100) die u  
graag zal helpen.

Wij wensen u een fijn verblijf toe,  
Met vriendelijk groeten,

*Het hele team op Kasteel Urspeelt.*



## In het Château d'Urspelt

- |                                |    |
|--------------------------------|----|
| 1. NUXE® Spa                   | 35 |
| 2. Buitenzwembad               |    |
| 3. Ons restaurant              | 36 |
| 4. U-Lounge Bar                |    |
| 5. Picknick                    |    |
| 6. E-Scooter                   |    |
| 7. Aanvullende informatie      | 37 |
| <i>a. Receptie</i>             |    |
| <i>b. Ontbijt</i>              |    |
| <i>c. Check-in / Check-out</i> |    |
| <i>d. Wasservice</i>           | 38 |
| <i>e. Uw kamer</i>             |    |
| <i>f. Parkeren</i>             | 39 |
| <i>g. Contactnummer</i>        |    |
| <i>h. Televisiekanaal</i>      |    |

## De wandelingen van de regio

- |               |    |
|---------------|----|
| 1. Binsfeld   | 40 |
| 2. Bourscheid |    |
| 3. Clervaux   |    |
| 4. Mullerthal |    |
| 5. Echternach |    |

## Musea

- |             |    |
|-------------|----|
| 1. Binsfeld | 41 |
| 2. Clervaux |    |
| 3. Vianden  |    |
| 4. Wiltz    |    |

## De kastelen ontdekken

- |               |    |
|---------------|----|
| 1. Bourscheid | 42 |
| 2. Vianden    |    |
| 3. Beaufort   |    |

## Een verlangen om te Shoppen

- |                           |    |
|---------------------------|----|
| 1. Shopping Center Massen | 43 |
| 2. Knauf Pommerloch       |    |
| 3. Luxembourg ville       |    |

## Gezinsactiviteiten

- |                 |    |
|-----------------|----|
| 1. Munshausen   | 44 |
| 2. Heiderscheid |    |
| 3. Hosingen     |    |
| 4. Insenborn    |    |
| 5. Lullange     |    |

## Restaurants in de regio

- |                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| 1. Yves Radelet                   | 45 |
| 2. Les écuries du parc            |    |
| 3. Chez Max                       |    |
| 4. El Toro                        |    |
| 5. Restaurant du château Clervaux |    |



## 1. NUXE® SPA

Samengesteld uit 5 individuele behandelkamers, 2 hammams, 2 sauna's, een whirlpool en ons thematische zwembad in de vorm van een grot.

U vindt er ook ontspanningsruimtes waar ontspannende thee en verfrissende water worden aangeboden gedurende uw verblijf.

De toegang tot deze ruimte is niet inbegrepen in de overnachting en kost 60,00€ per persoon. Zodra u een behandeling of een massage boekt, is de toegang tot deze ruimte inbegrepen.

In onze *Bubble of Love* pakket, is een 120.00€ voucher te gebruiken in de spa. Dit komt overeen met uw 2 entrees of een voucher op basis van de door u gekozen behandelingen en/of massages. Onze *Castle Escape* en *Sense of Luxury* pakketten bieden u een voucher ter waarde van 240.00€ en werken volgens hetzelfde principe als hierboven.

Onze spa biedt ook producten uit het NUXE®-assortiment, dus aarzel niet om onze therapeuten & receptionisten om advies te vragen over uw nieuwe schoonheidsroutine.

- De spa is elke dag geopend van 10.00 tot 19.00 uur.
- Voor alle vragen over onze duo cabine kunt u contact opnemen met ons spa team op n°887.

*De NUXE® spa is toegankelijk voor kinderen vanaf 12 jaar onder begeleiding van een voogd. Lichaamsbehandelingen en massages zijn niet toegankelijk voor personen jonger dan 18 jaar en voor zwangere vrouwen. In geval van vertraging wordt de tijd van uw behandeling ingekort met de duur van uw vertraging uit respect voor de volgende klanten en het personeel.*

## 2. BUITENZWEMBAD

Deze ruimte biedt u ook een poolbar om te genieten van een zoet moment in de zon.

Kinderen zijn toegestaan onder toezicht van een begeleider.

Deze ruimte is inbegrepen in uw overnachting in het kasteel.

- Open van 08:00 tot 20:00 van mei tot oktober.



IN HET CHÂTEAU D'  
*Uospelt*

### 3. ONS RESTAURANT

Ons restaurant biedt een gastronomische Franse keuken op basis van loOns restaurant biedt een gastronomische Franse keuken op basis van lokale en seizoensproducten. Wij bieden 2 menu's, een kleine voor de lunch & de tweede voor het diner.

Roomservice is beschikbaar tegen een kostprijs van 7.50€ per dienst.

- Dagelijks geopend van 12:00 tot 14:00 en van 18:00 tot 21:00 uur.

*Gelieve ons te informeren over eventuele voedselallergieën en/of intoleranties bij aankomst, zodat we aan uw smaakverwachtingen kunnen voldoen. Een nachtdienst voor eten en drinken is beschikbaar vanaf 23:00, bel a.u.b. nr. 100 om onze nachtagent te bereiken.*

### 4. U-LOUNGE BAR

Gelegen op het -1 niveau, in de oude historische kelders van het kasteel, is onze bar de ideale plaats om te genieten van een cocktail in een warme sfeer.

- Dagelijks geopend van 16:00 tot 01:00 uur.
- Variabele uren tijdens de zomer periode zodat u kunt genieten van ons ons mooie terras.

### 5. PICKNICK

Of het nu zomer of winter is, aarzel niet om te vragen naar uw picknick mand of rugzak om onze prachtige regio.

**Voorgesteld voor 49.00€ en inclusief:** brood, mignardises, fruit, vleeswaren, kaas, yoghurt, water en een fles wijn van 37cl naar keuze (wit, rosé of rood).

*In de winter worden sommige producten vervangen door een seizoenssoep.*

*Vraag onze receptie om uw picknickmand & laat ons weten wanneer u hem wilt ophalen.*

### 6. E-SCOOTER

Beschikbaar voor 4u of 8u verhuur, onze 100% elektrische scooters zijn beschikbaar voor respectievelijk 59,00€ of 89,00€ afhankelijk van de huurtijd.

*Wij vragen een kopie van uw rijbewijs, identiteitskaart en een borgsom van 300,00€ via de receptie.*



## 7. AANVULLENDE INFORMATIE

### a. Receptie

Onze receptie is 24/7 geopend.

Een bagageservice is beschikbaar op aanvraag en een wake-up call.

Wij bieden gratis toiletartikelen aan.

Een computer bevindt zich bij de receptie en staat tot uw beschikking. Een fotokopieer-, scan- of faxservice is ook beschikbaar.

We hebben verschillende opladers en adapters beschikbaar op aanvraag.

Een wax service is beschikbaar op verzoek, maar maak gerust gebruik van onze waxmachine bij de ingang van het kasteel.

*Aarzel niet om contact op te nemen met ons personeel voor elk speciaal verzoek, we zijn hier om uw verblijf onvergetelijk te maken.*

### b. Ontbijt

Continentaal buffet met een verscheidenheid aan producten.

Roomservice is beschikbaar tegen betaling van 25,00€.

Neem contact op met onze receptie op n°100 & het gegeven document in te vullen om uw keuze te kennen.

- Dagelijks geopend van 07.00 tot 10.00 uur.

*Laat ons weten wat uw allergieën en/of intoleranties zodat we aan uw verwachtingen kunnen voldoen.*

### c. Check-in / Check-out

Uw kamer is beschikbaar vanaf 15:00 uur of vanaf 13:00 op aanvraag voor een vroege aankomst tegen een tarief van 50,00€.

Check-out is tot 11:00 uur of tot 13:00 als u een late check-out aanvraagt tegen een tarief van 50,00€. Vroege aankomst en laat vertrek moeten worden aangevraagd via onze receptie.

U kunt snel uitchecken via uw tv-scherm. Controleer uw rekening op uw TV & vul uw bankgegevens in op uw sleutelboek.

Doe het vervolgens in de daarvoor bestemde doos bij de receptie.



# IN HET CHÂTEAU D' *Unspelt*

## d. Wasservice

Uw waszak ligt in uw kledingkast. Lever het in bij de receptie in de ochtend & ons team zal het terugbrengen naar uw kamer aan het eind van de dag.

De prijs is 20.00€ voor 3 kamers & inclusief schoonmaken, drogen en strijken.

*Een naaikit bevindt zich in uw kast maar een gepersonaliseerde service is beschikbaar. Contacteer ons op n°100.*

*Contacteer ons voor bijkomend linnengoed (extra deken, kussen, ...).*

## e. Uw kamer

Het kasteel is 100% rookvrij, een boete van 250,00€ wordt in rekening gebracht voor niet-naleving.

Als u uw kamercategorie wilt veranderen, neem dan contact op met onze receptie die zal blij zijn om u een beschikbare kamercategorie die aan uw verwachtingen voldoet.

Een kluis is beschikbaar in elke kamer evenals een centrale kluis in onze receptie.

### Uw klimatisatie :

- ☀ Om uw kamer op te warmen kiest u de zon.
- ❄ Om het af te koelen, selecteer de sneeuwvlok.

Onze kasteelkamers op de begane grond en onze Groothertogelijke Suite bieden geen deze airconditioning service.

Om contact op te nemen met een andere kamer, kiest u het kamernummer op uw telefoon.

Voor lokale gesprekken kiest u 0 + nummer.

Voor internationale gesprekken kiest u 0 + prefix + nummer.

*Een babybedje kan op verzoek worden bijgeplaatst zonder extra kosten.*

*Een extra bed is beschikbaar in sommige kamers, neem contact op met onze receptie voor beschikbaarheid.*

*Een badkamerkruk staat tot uw beschikking, neem contact op met de receptie op nr. 100.*

*Als de maat van uw badjas u niet past, neem dan contact op met onze receptie, die maten XXXL of XXXXL op aanvraag.*

*Honden zijn toegestaan met een toeslag van 25.00€ per nacht. Ze zijn niet toegestaan in ons restaurant & wellness.*



IN HET CHÂTEAU D'  
*Urspeelt*

NL

## f. Parkeren

Onze parkeerplaats is gratis en heeft elektrische oplaadpunten.

Opladen wordt aangeboden tegen een tarief van €10,00 per uur. Een volledige lading ,s nachts kost 30,00€.

Een Bike Port is beschikbaar voor motoren en fietsen. Elektrische fietsen kunnen hier opgeladen worden.

## g. Contactnummer

Heeft u een vraag voor een van onze afdelingen?

- Receptie & ontbijt : 100
- Spa : 887
- Restaurant : 411

## Hulp nodig ?

- Brand en medische noodgevallen : 112
- Politie : 113

## Een taxi in de buurt?

Taxi's naar het kasteel zijn alleen beschikbaar voor lange ritten (Urspeelt-Clervaux niet beschikbaar).

- Receptie : 100

## h. Televisiekanaal

1	TF1 HD	25	BBC One Wales
2	France 2 HD	26	BBX Two
3	TV5 Europe Fr	27	CBeebies HD
4	RTL Tvi HD	28	ETV1
5	Club RTL	29	CNN Int
6	La Une HD	30	ITV
7	Arte Fr	31	ITV2
8	CGTN fr	32	ITV4
9	EuroNews	33	CITV
10	Een HD	34	DW English
11	NPO1 HD	35	Russia Today
12	NPO3 HD	36	TRT World HD
13	VTM HD	37	France 24 Arabic
14	Vier HD	38	TVE Internacional
15	Das Erste	39	Russia Today
16	Arte Deutsch	40	Lux Televizia
17	SWR Fernsehen	41	Lux Chamber TV
18	TRL Schweiz	42	RTL Lëtzebuerg
19	Vox Schweiz	43	Musiq3
20	EuroSport	44	NPO Radio1
21	ZDF		
22	3Sat		
23	Kika		
24	ZDF Info		



## 1. BINSFELD

Gelegen op 10 km van het kasteel, biedt dit dorp u een route aan die u kunt downloaden naar uw telefoon via de site [visitluxembourg.com](http://visitluxembourg.com) (Binsfeld zoeken). Deze baan is 8,6 km lang en neemt u mee naar de molens van de regio.

## 2. BOURSCHEID

Gelegen op 30 km afstand, biedt het dorp bewegwijzerde wandelingen aan die de verschillende plaatsen van het gemeenschappelijke grondgebied met elkaar verbinden, waarvan er verschillende zich op de hoogten bevinden en andere aan de oevers van rivieren en beken die de bodem van de vallei doorkruisen.

*Mogelijkheid om het kasteel*

## 3. CLERVAUX

Op 5 km van het kasteel biedt Clervaux verschillende paden aan, waarvan één speciaal ontworpen voor wandelingen. De wandelkaart is voor € 3,00 verkrijgbaar bij de receptie.

*Mogelijkheid om de abdij te bezoeken*

## 4. MULLERTHAL

Het kleine Luxemburgse Zwitserland ligt op 50 km van ons kasteel. De Mullerthal biedt paden maar ook wandelingen met 3 moeilijkheidsgraden mogelijk.

## 5. ECHTERNACH

Er zijn ook verschillende wandelingen mogelijk vanuit Echternach. Dit dorp ligt ook op 50 km afstand een deel van het Mullerthal - en «La Gorge du Loup» is een van de bekendste wandelingen.

*Mogelijkheid om te wandelen in de buurt van het meer en daar te eten*



NL

## 1. BINSFELD

### **Het museum «A Schiewesch»**

Het landelijke museum «A Schiewesch» waar bezoekers zich kunnen onderdompelen in het leven en werk van de boeren van de 19e eeuw tot nu. Het boerenleven wordt verklard door verschillende tentoonstellingen, variërend van dagelijks werk tot dorpstradities. Onlangs is het museum volledig gerenoveerd. Verrassingen wachten de bezoekers als ze door de verschillende kamers lopen en hen de ontwikkeling van het boerenleven en de evolutie van de gebruikte technieken te tonen.

- Geopend van 14.00 tot 18.00 uur  
(kassa's sluiten om 17.00 uur).

## 2. CLERVAUX

### **De slag bij het Bulge Museum en de fototentoonstelling «Familie van de mens» van Edward Steichen.**

- Gesloten van 02.01 tot 01.03.
- Gesloten op maandag & dinsdag
- Geopend van 12.00 tot 18.00 uur

## 3.VIANDEN

### **Victor Hugo's House**

Literair Museum.

- Geopend van 12u tot 18u,  
behalve op maandag.

## 4. WILTZ

### **Het Nationaal Museum voor Brouwerijkunst**, dat zich in de voormalige stallen van het kasteel bevindt.

- Mogelijkheid tot proeven

### **Het museum over de Slag om de Ardennen 44-45.** De tentoongestelde foto's tonen de heroïsche houding van alle betrokkenen, militairen en burgers, die hebben bijgedragen aan de bevrijding van de Oesling en het Groothertogdom Luxemburg.

- Maandag tot en met zaterdag:  
van 9u tot 12u en van 14u tot 17u.
- Juli en augustus: elke dag  
van 9u tot 18u00.



*Kastelen*  
ONTDEKKEN

## 1. BOURSCHIED

Het kasteel van Bourscheid (*alleen toegankelijk vanuit het noordwesten*) ligt op 30 km afstand en kijkt uit op de rechteroever van de rivier de Sûre, op een hoogte van 360 tot 380 m boven de zeespiegel.

- Geopend van 01.04 tot 15.10 uur van 09.30 tot 18 uur.  
*(laatste toegang om 17:30 uur)*
- Geopend van 16.10 tot 31.03 van 11.00 tot 16.00 uur.  
*(laatste toegang om 15.30 uur)*
- Elke dag geopend!

## 2. VIANDEN

Kasteel Vianden, gelegen op 30 km afstand, werd in de periode van de 11de tot de 14de eeuw gebouwd op de fundamenten van een Romeins kasteel en een Karolingische schuilplaats. Het kasteel, dat in 1977 werd gerenoveerd, met respect voor de historische stijl, is nu een monument van Europees belang.

- Geopend in januari, februari, november en december van 10.00 tot 16.00 uur.
- Geopend in maart en oktober van 10.00 tot 17.00 uur.
- Geopend van april tot september van 10.00 tot 18.00 uur
- 

## 3. BEAUFORT

Gelegen op 45 km afstand, werd het oude kasteel gebouwd in vier periodes. Het oudste deel van het kasteel dateert uit het begin van de 11e eeuw. Het was een bescheiden fort met een vierkante vorm op een massieve rots. Het was omgeven door een grote gracht en een tweede omringende muur met uitzicht op de vallei.

Het oude kasteel werd geleidelijk aan verlaten en vervangen door het renaissancekasteel van Beaufort. Sinds de bouw in 1649 heeft het renaissancekasteel toevallig nooit grote schade geleden, behalve enkele toevoegingen en kleine veranderingen in de afgelopen eeuwen. Het is het werk van een groot Luxemburger, Jean Baron de Beck, geboren in 1588.

### **Het Renaissance kasteel**

- Groepsrondleidingen kunnen op aanvraag geboekt worden.
- In het hoogseizoen (29 maart - 3 november) worden van donderdag tot en met zondag om 11.00 en 16.00 uur (*ook op feestdagen*) rondleidingen aangeboden.

### **Het Middeleeuwse kasteel**

- 29 maart - 3 november  
*(ook op feestdagen!)*
- Elke dag van 9u tot 18u00.
- Laatste toegang: 17:30 uur.



## 1. SHOPPING CENTER MASSEN

Op slechts 12 km van het kasteel ligt het winkelcentrum Massen.

- De winkels zijn elke dag geopend van 9.30 tot 19.00 uur.
- De supermarkt is elke dag geopend van 7.30 tot 19.00 uur.

## 2. KNAUF POMMERLOCH

Op 25 km afstand bevindt zich dit gloednieuwe winkelcentrum. U vindt er winkels en restaurants.

- Dagelijks geopend van 10.00 tot 19.00 uur
- de supermarkt is geopend vanaf 8.00 uur.

## 3. LUXEMBOURG VILLE

Voor een geweldige shoppingtrip gaat er niets boven een bezoek aan de hoofdstad van Luxemburg.

- Het kasteel ligt op 65 km van het centrum. Om te parkeren, raden wij u de parking Du Glacis aan, Avenue de la Faïencerie, 1148 Luxemburg. Deze kost 1,00€ per uur (*kaartje te nemen bij aankomst in de terminals*), en is gratis in het weekend en op feestdagen.
- Wees voorzichtig, de politie let op uw auto's voor eventuele schade, maar zorg er ook voor dat er betaald wordt voor het parkeren.
- De parkeergarage ligt op 5 minuten lopen van het centrum van de stad.



NL

# Gezinsactiviteiten

## 1. MUNSHAUSEN

**Natuurcentrum** In dit dorp, dat op 7 km van ons kasteel ligt, bevindt zich een natuurcentrum, Robbesscheier. Deze biedt een groot aantal activiteiten met familie of vrienden. De activiteiten zijn geцentreerd rond de natuur en boerderijdieren.

Opening:

- in de winter van 10.00 tot 17.00 uur.
- in de zomer van 10.00 tot 18.00 uur.

## 2. HEIDERSCHEID

**Het All in Family centrum** biedt een verscheidenheid aan spelletjes voor kinderen met kleine elektronische auto's, trampolines, de Drop Down glijbaan, een golfbaan en een interessant klimparcours.

Voor de ouderen is er ook een bowlingbaan in het centrum.

Opening:

- vanaf 14.00 uur op dinsdag en donderdag en vanaf 16.00 uur op woensdag en vrijdag (*vanaf 14.00 uur tijdens de zomervakantie*).
- Zaterdag en zondag om 10.00 uur.
- Gesloten op maandag.
- De speeltuin sluit om 20.00 uur, behalve op schooldagen de volgende dag, de speeltuin sluit om 19.00 uur.

## 3. HOSINGEN

**Het AquaNat'Our park**, Op 14 km afstand ligt. Het biedt een groot zwembad en een wellnessruimte (*met fitness*).

Opening:

- van maandag tot en met zaterdag van 8.00 tot 21.00 uur.
- zondag van 9.00 tot 21.00 uur.
- Speciale opening op donderdag van 8.00 tot 22.00 uur.

## 4. INSENBORN

**Het Haute-Sûremeer**, Op 37 km van het kasteel biedt Insenborn u een uitstapje aan op zijn zonneboot om de fauna en flora in en rond het Haute-Sûremeer te ontdekken (*2 uur durende excursie*).

Het is ook mogelijk om deze tocht te koppelen aan een wandeling langs de linkeroever van het meer (*ongeveer 8 km*). Deze excursie maakt het voor het eerst mogelijk om in een boot en te voet rond het meer te varen, in slechts 3u30.

- Het is belangrijk om vooraf te reserveren via de telefoon op 89 93 31-555.

## 5. LULLANGE

**In het park Sénnesräich** (*park van de 5 zintuigen*), op 12 km van ons kasteel, worden verschillende activiteiten aangeboden rond de 5 zintuigen. Een kamper is gewijd aan de ontdekking van deze laatste.

Opening:

- donderdag en vrijdag van 13.00 tot 17.00 uur.
- zondag van 10.00 tot 17.00 uur.
- Een tuin is ook beschikbaar en is open tot 17.00 uur.



## 1. YVES RADELET

Semi-gastronomische keuken gelegen in Drauffelt, ongeveer 10 minuten van het kasteel.

- Reservering : +352 26 90 36 36 57
- Reservering : Openingsdagen: vrijdag: 18:30 - 21:00  
Zaterdag : 18:30 - 21:00  
Zondag: 12:00 - 14:00 uur.

## 2. LES ÉCURIES DU PARC

Traditionele Luxemburgse keuken die zich in Clervaux bevindt.

- Reserveren op : (+352) 92 03 03 64
- Openingsdagen : Dagelijks van 12u tot 14u en van 18u tot 21u30, gesloten op maandag

## 3. CHEZ MAX

Charmante brouwerij gelegen in Weiswampach.

- Openingsdagen: maandag, dinsdag, donderdag van 12.00 tot 14.30 uur vrijdag, zaterdag van 12.00 tot 21.30 uur zondag van 12.00 tot 21.00 uur.

## 4. EL TORO

Restaurant «Meat Club» in Weiswampach.

- Reservering: +352 26 90 19 12
- Openingsdagen: Maandag tot Zaterdag: 11:30 am tot 15:00 uur & 18:00 am tot 21:00 uur  
Zondag en feestdagen: 11.30 uur tot 21.00 uur

## 5. RESTAURANT DES SCHLOSS CLERVAUX

Eine moderne & gastronomische Küche.

- Reservierung unter: +352 26 90 48 57.
- Geöffnet von Mittwoch bis Sonntag ab 19.15 Uhr





# Willkommen

IM CHÂTEAU D'URSPELT

Sehr geehrter Guest,

Wir freuen uns, Sie im Château d'Urspeilt  
begrüßen zu dürfen.

Damit Ihr Aufenthalt unvergesslich wird, bietet  
Ihnen dieses Heftchen verschiedene Aktivitäten,  
die Sie in unserer wunderschönen Region  
unternehmen können.

Nutzen Sie dieses Dokument ruhig während  
Ihres Urlaubs. Wir bitten Sie jedoch, es in Ihrem  
Zimmer zu lassen, sobald Sie abreisen.

Für weitere Informationen wenden Sie sich  
bitte an unsere Rezeption (Nummer 100), die  
Ihnen gerne weiterhilft.

Wir wünschen Ihnen einen schönen Aufenthalt,  
Mit freundlichen Grüßen,

*Das gesamte Team vom Château d'Urspeilt.*



## Rund ums Château d'Urspeilt 49

- |                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| 1. NUXE® Spa                      |    |
| 2. Freibad                        |    |
| 3. Unser Restaurant               | 50 |
| 4. U-Lounge Bar                   |    |
| 5. Picknick                       |    |
| 6. E-Scooter                      |    |
| 7. Zusätzliche Informationen      | 51 |
| <i>a. Rezeption</i>               |    |
| <i>b. Frühstück</i>               |    |
| <i>c. Einchecken / Auschecken</i> |    |
| <i>d. Wäschereidienst</i>         |    |
| <i>e. Ihr Zimmer</i>              |    |
| <i>f. Parken</i>                  |    |
| <i>g. Kontaktnummer</i>           |    |
| <i>h. Fernsehsender</i>           |    |

## Die Wanderungen in der Region 54

- |               |  |
|---------------|--|
| 1. Binsfeld   |  |
| 2. Bourscheid |  |
| 3. Clervaux   |  |
| 4. Müllerthal |  |
| 5. Echternach |  |

## Museen 55

- |             |  |
|-------------|--|
| 1. Binsfeld |  |
| 2. Clervaux |  |
| 3. Vianden  |  |
| 4. Wiltz    |  |

## Burgen entdecken 56

- |               |  |
|---------------|--|
| 1. Bourscheid |  |
| 2. Vianden    |  |
| 3. Beaufort   |  |

## Shopping-Möglichkeiten 57

- |                           |  |
|---------------------------|--|
| 1. Shopping Center Massen |  |
| 2. Knauf Pommerloch       |  |
| 3. Luxembourg ville       |  |

## Familienaktivitäten 58

- |                 |  |
|-----------------|--|
| 1. Munshausen   |  |
| 2. Heiderscheid |  |
| 3. Hosingen     |  |
| 4. Insenborn    |  |
| 5. Lullange     |  |

## Restaurants in der Region 59

- |                                   |  |
|-----------------------------------|--|
| 1. Yves Radelet                   |  |
| 2. Les écuries du parc            |  |
| 3. Chez Max                       |  |
| 4. El Toro                        |  |
| 5. Restaurant du château Clervaux |  |



# RUND UM CHÂTEAU D' *Urspelt*

DE

## 1. NUXE® SPA

Es besteht aus 5 individuellen Behandlungsräumen, 2 Hammams, 2 Saunen, einem Whirlpool sowie unserem thematischen Pool in Form einer Höhle.

Außerdem finden Sie Entspannungsbereiche, in denen Ihnen während Ihres Aufenthalts entspannende Tees und erfrischende aromatisierte Wasser angeboten werden.

Der Zugang zu diesem Bereich ist nicht in der Übernachtung enthalten & kostet 60,00 € pro Person. Sobald Sie eine Behandlung oder eine Massage buchen, ist der Zugang zu diesem Bereich inklusiv.

In unserem *Bubble of Love* Paket ist ein 120,00€ Gutschein enthalten, den Sie im Spa einlösen können.

Dies entspricht 2 Einträgen oder einem Gutschein für die von Ihnen gewählten Behandlungen und/oder Massagen.

Unsere Pakete *Castle Escape* & *Sense of Luxury* bieten Ihnen einen Gutschein im Wert von 240,00 € und funktionieren nach dem gleichen Prinzip

Unser Spa bietet auch Produkte aus dem NUXE®-Sortiment an. Zögern Sie also nicht, unsere Therapeuten &

Empfangsmitarbeiter um Ratschläge für Ihre neue Schönheitsroutine zu bitten.

- Das Spa ist täglich von 10:00 Uhr bis 19:00 Uhr geöffnet.
- Für alle Anfragen zu unserer Duo-Kabine wenden Sie sich bitte an unser Spa-Team unter der Nummer 887.

*Das NUXE® Spa ist für Kinder ab 12 Jahren in Begleitung eines Erziehungsberechtigten zugänglich. Körperbehandlungen und Massagen sind für Personen unter 18 Jahren und für schwangere Frauen nicht zugänglich. Im Falle einer Verspätung wird die Dauer Ihrer Behandlung aus Rücksicht auf die nachfolgenden Kunden und das Personal um die Dauer Ihrer Verspätung verkürzt.*

## 2. AUSSENBAD

Hier gibt es auch eine Poolbar, an der Sie sich in der Sonne entspannen können.

Kinder sind unter der Aufsicht einer Aufsichtsperson erlaubt.

Dieser Bereich ist in Ihrer Übernachtung im Schloss enthalten.

- Geöffnet von 08:00 bis 20:00 von Mai bis Oktober



RUND UM CHÂTEAU D'  
*Urspelt*

### 3. UNSER RESTAURANT

Unser Restaurant bietet eine gastronomische französische Küche, die auf lokalen & saisonalen Produkten basiert.

Wir bieten 2 Menüs an, ein kleines zum Mittagessen & ein zweites zum Abendessen.

Der Zimmerservice ist gegen eine Gebühr von 7,50 € pro Service verfügbar.

- Täglich geöffnet von 12:00 bis 14:00 Uhr und von 18:00 bis 21:00 Uhr.

*Bitte informieren Sie uns bei Ihrer Ankunft über eventuelle Lebensmittelallergien und/oder -unverträglichkeiten, damit wir Ihre geschmacklichen Erwartungen erfüllen können.*

*Ein Nachtservice für Speisen & Getränke ist ab 23:00 Uhr verfügbar.*

*Bitte rufen Sie die Nummer 100 an, um unseren Nachtdienst zu erreichen.*

### 4. U-LOUNGE BAR

Unsere Bar befindet sich auf der Ebene -1, in den alten historischen Kellern des Schlosses, und ist der ideale Ort, um einen Cocktail in einer gemütlichen Atmosphäre zu

genießen.

- Täglich von 16:00 bis 01:00 Uhr geöffnet.
- Variable Stunden während der Sommerzeit, damit Sie unsere schöne Terrasse genießen können.

### 5. PICKNICK

Ob im Sommer oder im Winter, zögern Sie nicht, Ihren Picknickkorb oder Rucksack anzufordern, um unsere schöne Region zu entdecken.

**Vorgeschlagen für 49,00€ und inklusive:** Brot, Mignardises, Obst, Aufschnitt, Käse, Joghurt sowie Wasser & eine 37cl Flasche Wein Ihrer Wahl (weiß, rosé oder rot).

*Im Winter werden einige Produkte durch eine saisonale Suppe ersetzt. Bitte fragen Sie unser Empfangsteam nach Ihrem Picknickkorb und teilen Sie uns mit, wann Sie ihn abholen möchten.*

### 6. E-SCOOTER

Unsere 100% elektrischen Roller sind für 4 oder 8 Stunden zu mieten & kosten 59,00 € bzw. 89,00 €.

*Wir benötigen eine Kopie Ihres Führerscheins, Personalausweises & eine Kaution von 300,00 € an der Rezeption.*



# RUND UM CHÂTEAU D' *Urspelt*

DE

## 7. ZUSÄTZLICHE INFORMATIONEN

### a. Rezeption

Unsere Rezeption ist 24/7 geöffnet.

Ein Gepäckservice ist verfügbar und ein Weckruf.

Wir bieten kostenlose Toilettenartikel.

An der Rezeption steht ein Computer zu Ihrer Verfügung. Ein Fotokopier-, Scan- und Faxservice ist ebenfalls verfügbar.

Wir haben verschiedene Ladegeräte und Adapter auf Anfrage erhältlich.

Ein Waxing-Service ist auf Anfrage möglich, aber Sie können auch gerne unser Waxing-Gerät am Eingang des Schlosses benutzen.

Zögern Sie nicht, unser Personal für jede spezielle Anfrage zu kontaktieren, wir sind hier, um Ihren Aufenthalt unvergesslich zu machen.

### b. Frühstück

Kontinentales Buffet mit einer Vielzahl von Produkten.

Der Zimmerservice ist zu einem Preis von 25,00 € erhältlich. Bitte kontaktieren Sie unsere Rezeption unter der Nummer 100 und füllen Sie das Formular aus, um Ihre Auswahl zu erfahren.

- Täglich geöffnet von 07h00 bis 10h00.

*Bitte informieren Sie uns über Ihre Allergien und/oder Unverträglichkeiten, damit wir Ihre Erwartungen erfüllen können.*

### c. Einchecken / Auschecken

Ihr Zimmer ist ab 15:00 Uhr oder auf Anfrage ab 13:00 Uhr für eine frühe Ankunft zu einem Preis von 50,00€. Der Check-out ist bis 11:00 Uhr oder bis 13:00 Uhr, wenn Sie gegen eine Gebühr von 50,00 € einen späten Check-out wünschen.

*Frühe Ankunft & späte Abreise müssen über unser Rezeptionsteam beantragt werden.*

Sie können über Ihren Fernsehbildschirm einen Express-Check-out durchführen. Überprüfen Sie Ihre Rechnung auf Ihrem Fernseher und tragen Sie Ihre Bankdaten in Ihr Schlüsselbuch ein. Dann werfen Sie es in die Box an der Rezeption.



# RUND UM CHÂTEAU D' *Unspelt*

## d. Wäschereidienst

Ihr Wäschebeutel befindet sich in Ihrem Kleiderschrank. Bitte geben Sie ihn morgens an der Rezeption ab und unser Team bringt ihn am Ende des Tages zurück auf Ihr Zimmer. Der Preis beträgt 20,00 € für 3 Zimmer & beinhaltet Reinigung, Trocknen und Bügeln.

*Ein Nähset liegt in Ihrem Kleiderschrank, aber Sie können auch einen persönlichen Service in Anspruch nehmen. Kontaktieren Sie uns unter Nr. 100.*

*Kontaktieren Sie uns für zusätzliche Wäsche (zusätzliche Decke, Kissen, ...).*

## e. Ihr Zimmer

Das Schloss ist zu 100% rauchfrei, bei Nichtheinhaltung wird eine Strafe von 250,00€ erhoben.

Wenn Sie Ihre Zimmerkategorie ändern möchten, wenden Sie sich bitte an unser Rezeptionsteam, das Ihnen gerne eine verfügbare Zimmerkategorie anbietet, die Ihren Erwartungen entspricht.

In jedem Zimmer steht ein Safe zur Verfügung sowie ein zentraler Safe in der Rezeption..

### Ihre Klimatisierung :

- ☀ Zum Aufwärmen Ihres Zimmers wählen Sie die Sonne.
- ❄ Um sie abzukühlen, wählen Sie die Schneeflocke.

Unsere Schlosszimmer im Erdgeschoss und unsere Großherzogliche Suite bieten diesen Klimatisierungsservice nicht an.

Um ein anderes Zimmer zu erreichen, wählen Sie die Zimmernummer auf Ihrem Telefon.

Für Ortsgespräche wählen Sie bitte 0 + Nummer.

Für internationale Anrufe wählen Sie 0 + Vorwahl + Nummer.

*Ein Babybett kann auf Anfrage und ohne Aufpreis zur Verfügung gestellt werden.*

*In einigen Zimmern steht ein Zusatzbett zur Verfügung, bitte erkundigen Sie sich an der Rezeption nach der Verfügbarkeit.*

*Ein Badehocker steht Ihnen zur Verfügung, bitte wenden Sie sich an die Rezeption (Nr. 100).*

*Wenn Ihnen die Größe Ihres Bademantels nicht passt, wenden Sie sich bitte an unsere Rezeption, die auf Anfrage die Größen XXXL oder XXXXL anbietet.*

*Hunde sind gegen einen Aufpreis von 25,00 € pro Nacht erlaubt. Sie sind nicht in unserem Restaurant & Wellnessbereich erlaubt.*



# RUND UM CHÂTEAU D' *Urspelet*

DE

## f. Parken

Unser Parkplatz ist kostenlos und verfügt über Stromtankstellen.

Das Aufladen wird zu einem Preis von 10,00 € pro Stunde angeboten. Eine volle Ladung in der Nacht kostet 30,00 €.

Für Motorräder und Fahrräder gibt es einen Bike Port. Elektrofahrräder können

## g. Kontaktnummer

Haben Sie eine Frage an eine unserer Abteilungen?

- Rezeption & Frühstück : 100
- Spa : 887
- Restaurant : 411

## Brauchen Sie Hilfe ?

- Feuer und medizinische Notfälle : 112
- Polizei : 113

## Ein Taxi in der Umgebung?

Taxis zum Schloss sind nur für lange Strecken verfügbar (Urspelet-Clervaux nicht verfügbar).

- Rezeption : 100

## h. Fernsehsender

1	TF1 HD	25	BBC One Wales
2	France 2 HD	26	BBC Two
3	TV5 Europe Fr	27	CBeebies HD
4	RTL Tvi HD	28	ETV1
5	Club RTL	29	CNN Int
6	La Une HD	30	ITV
7	Arte Fr	31	ITV2
8	CGTN fr	32	ITV4
9	EuroNews	33	CITV
10	Een HD	34	DW English
11	NPO1 HD	35	Russia Today
12	NPO3 HD	36	TRT World HD
13	VTM HD	37	France 24 Arabic
14	Vier HD	38	TVE Internacional
15	Das Erste	39	Russia Today
16	Arte Deutsch	40	Lux Televizia
17	SWR Fernsehen	41	Lux Chamber TV
18	TRL Schweiz	42	RTL Lëtzebuerg
19	Vox Schweiz	43	Musiq3
20	EuroSport	44	NPO Radio1
21	ZDF		
22	3Sat		
23	Kika		
24	ZDF Info		



# Wanderungen

IN DE REGION

## 1. BINSFELD

Dieses Dorf liegt 10 km vom Schloss entfernt und bietet einen eigenen Wanderweg, den Sie über die Website [www.visitluxembourg.com](http://www.visitluxembourg.com) (nach Binsfeld suchen) auf Ihr Telefon herunterladen können. Dieser Kurs ist 8,6 km lang und führt Sie zu den Mühlen der Region.

## 2. BOURScheid

Das 30 km entfernte Dorf bietet markierte Wanderwege, die die verschiedenen Ortschaften des Gemeindegebiets verbinden. Mehrere Dörfer befinden sich auf den Höhen und andere am Rande von Flüssen und Bächen, die die Täler durchqueren.

*Möglichkeit, die Burg auf den Höhen zu besuchen*

## 3. CLERVAUX

5 km vom Schloss entfernt bietet Clervaux verschiedene Wege, darunter einen speziell für Spaziergänge mit Kinderwagen. Die Wanderkarte erhalten Sie zum Preis von 3,00 € an der Rezeption.

*Besichtigung der Abtei möglich*

## 4. MULLERTHAL

Die kleine Luxemburger Schweiz befindet sich ungefähr 50 km von unserem Hotel entfernt. Das Müllertal bietet Trails, sowie Wanderungen mit 3 Schwierigkeitsgraden an.

## 5. ECHTERNACH

Verschiedene Wanderungen sind auch von Echternach aus möglich. Dieses Städtchen liegt ebenfalls 50 km entfernt - es ist Teil des Müllertals - wobei «Die Wolfsschlucht» einer der bekanntesten Wanderungen ist.

*Möglichkeit in der Nähe des Sees zu spazieren und dort zu essen.*



DE

## 1. BINSFELD

**Im Landmuseum „A Schiewesch“, kann der Besucher in das Leben und Wirken der Bauern vom 19. Jahrhundert bis in die Gegenwart eintauchen. Das bäuerliche Leben wird durch verschiedene Ausstellungen erklärt, die von der täglichen Arbeit bis zu den dörflichen Traditionen reichen. Vor kurzem wurde das Museum komplett renoviert. Einige Überraschungen erwarten die Besucher während sie in den verschiedenen Räumen die Entwicklung des damaligen Lebens kennen lernen, und angewandte Techniken erläutert bekommen.**

- Geöffnet von 14h00 bis 18h00  
*(Die Kasse schließt bereits um 17h00)*

## 2. CLERVAUX

**Das Museum umfasst die Ardennenschlacht, sowie Edward Steichens Fotoausstellung „The Family of Man“.**

- Geschlossen vom 02.01. bis 01.03. einschließlich.
- Montag und Dienstag geschlossen.
- Geöffnet von 12h00 bis 18h00

## 3. VIANDEN

**Das Haus von Victor Hugo** Literaturmuseum.

- Geöffnet von 12h00 bis 18h00, außer montags.

## 4. WILTZ

Das Nationale Museum für Braukunst befindet sich in den ehemaligen Ställen des Schlosses.

- Möglichkeit einer Verkostung

**Das Museum zur Ardennenschlacht 44-45.** Die ausgestellten Fotos zeigen den Besuchern die heroische Haltung aller Betroffenen, Militärs und Zivilisten, die zur Befreiung des Östlings und des Großherzogtums Luxemburg beigetragen haben.

- Von Montag bis Samstag: 9h00 bis 12h00 und 14h00 bis 17h00
- Von Juli bis August: täglich von 9h00 bis 18h00



## 1. BOURScheid

Das 30 km entfernte Schloss Bour-scheid (*nur von Nordwesten zugänglich*) überragt das rechte Ufer der Sauer auf einer Höhe von 360 bis 380 m über dem Meeresspiegel.

Dies mittelalterliche Burg, umgeben von einer dicken Mauer, ist mit 11 Türmen ausgestattet.

- Geöffnet vom 01.04. bis 15.10. von 9h30 bis 18h00  
(*Letzter Eintritt um 17h30*)
- Geöffnet vom 16.10. bis 31.03. von 11h00 bis 16h00  
(*letzter Einlass um 15h30*)
- Täglich geöffnet!

## 2. VIANDEN

Das 30 km entfernte Château de Vianden wurde in der Zeit vom 11. bis 14. Jahrhundert auf den Fundamenten einer römischen Burg und einer karolingischen Schutzhütte erbaut. Das 1977 unter Wahrung des historischen Stils renovierte Schloss ist heute ein Denkmal von europäischem Rang.

- Geöffnet im Januar, Februar, November und Dezember von 10h00 bis 16h00.
- Geöffnet im März und Oktober von 10h00 bis 17h00.
- Geöffnet von April bis September von 10h00 bis 18h00

## 3. BEAUFORT

Das 45 km entfernte alte Schloss wurde während vier Epochen erbaut. Der älteste Teil der Burg stammt aus dem frühen 11. Jahrhundert. Es war eine bescheidene Festung mit quadratischer Form auf einem massiven Felsen. Es war von einem breiten Wassergraben und einer zweiten Mauer umgeben, die ins Tal hinaufführte. Das alte Schloss wurde nach und nach verlassen und durch das Renaissanceschloss von Beaufort ersetzt.

Seit seiner Errichtung im Jahr 1649 hat das Renaissanceschloss glücklicherweise bis auf einige kleinere Ergänzungen und Umbauten in den letzten Jahrhunderten keinen großen Schaden erlitten. Es ist das Werk eines großen Luxemburger, Jean Baron de Beck, geboren 1588.

### **Das Renaissanceschloss**

- Gruppenführungen können auf Anfrage gebucht werden.
- Während der Hauptsaison (29. März - 3. November) werden von donnerstags bis sonntags um 11h00 und um 16h00 (auch an Feiertagen) Führungen angeboten.

### **Mittelalterliche Burg**

- 29. März - 3. November (*auch in den Ferien!*)
- Täglich von 9h00 bis 18h00 Uhr
- Letzter Einlass: 17h30



DE

## 1. SHOPPING CENTER MASSEN

Nur 12 km vom Schloss entfernt befindet sich das Einkaufszentrum Massen.

Dort finden Sie auch mehrere Restaurants.

- Die Geschäfte sind täglich von 9h30 bis 19h00 geöffnet.
- Der Supermarkt ist täglich von 07h30 bis 19h00 geöffnet.

## 2. KNAUF POMMERLOCH

25 km entfernt befindet sich dieses brandneue Einkaufszentrum. Dort finden Sie Geschäfte sowie Restaurantsecken.

- Täglich von 10h00 bis 19h00 geöffnet
- wobei der Supermarkt bereits ab 8h00 morgens geöffnet.

## 3. LUXEMBURG-STADT

Für einen schönen Einkaufbummel gibt es nichts Besseres als in die Hauptstadt Luxemburgs zu fahren, welche etwa 65 km von Urspeilt entfernt ist.

- Zum Parken empfehlen wir den Parkplatz du Glacis, Avenue de la Faïencerie, 1148 Luxemburg. Dieser kostet 1,00 € pro Stunde (*bei Ankunft wird ein Ticket an den Terminals gezogen*) und ist an Wochenenden und Feiertagen kostenlos.
- Seien Sie vorsichtig, die Polizei überwacht einerseits die geparkten Wagen, stellt aber andererseits sicher, dass die Parkgebühren bezahlt werden.
- Der Parkplatz befindet sich nur 5 Gehminuten vom Stadtzentrum entfernt.



## 1. MUNSHAUSEN

**Naturzentrum Robbesscheier** In diesem Dorf, 7 km vom Château d'Urspeit entfernt, befindet sich das Naturzentrum Robbesscheier. Es bietet viele Aktivitäten, ob mit der Familie oder mit Freunden. Im Mittelpunkt der Aktivitäten stehen Natur und Nutztiere.

Geöffnet

- im Winter von 10h00 bis 17h00
- im Sommer von 10h00 bis 18h00

## 2. HEIDERSCHEID

**Das All-in-Family-Center** bietet verschiedene Spiele für Kinder mit kleinen Elektroautos, Trampolin, der Drop-Down-Rutsche, einer Wellenrutsche und einer interessanten Kletterroute. Für ältere Kinder befindet sich im Zentrum auch eine Kegelbahn.

Geöffnet

- montags geschlossen
- Der Spielplatz schließt um 20h00, es sei dem am nächsten Tag ist Schule, dann wird bereits um 19h00 geschlossen.
- Dienstags und donnerstags ab 14h00, mittwochs und freitags ab 16h00 (*während der Ferienzeit ab 14h00*).
- Samstags und sonntags ab 10h00

## 3. HOSINGEN

**AquaNat'Our** 14 km entfernt. Es bietet einen großen Pool und einen Wellnessbereich (*mit Fitness*).

- Öffnungszeiten des Pools von montags bis samstags von 8h00 bis 21h00.
- sonntags von 9h00 bis 21h00 geöffnet.
- Sonderöffnung am Donnerstag von 8h00 bis 22h00.

## 4. INSENBORN

**Haute Sûre See**, 37 km vom Schloss entfernt bietet Insenborn eine Fahrt mit seinem Solarboot an, um die Fauna und Flora rund um den Haute Sûre See zu entdecken (*Ausflugsdauer: 2 Stunden*). Es ist auch möglich, diesen Ausflug mit einem Spaziergang entlang des linken Seeufers (*ca. 8 km*) zu verbinden. Dieser Ausflug ermöglicht es erstmals, den See in nur 3h30 mit dem Solarboot und zu Fuß zu umrunden.

- Es ist wichtig, im Voraus telefonisch unter der Nummer 89 93 31-555 zu reservieren.

## 5. LULLANGE

**Im Park Sénnesräich** (*Garten der 5 Sinne*), 12 km von unserem Schloss entfernt, werden verschiedene Aktivitäten rund um die 5 Sinne angeboten. Ein Raum ist der Entdeckung Letzterer gewidmet.

Geöffnet

- Donnerstag und freitags von 13h00 bis 17h00
- Sonntags von 10h00 bis 17h00
- Ein Garten ist ebenfalls vorhanden und ist bis 17h00



## 1. YVES RADELET

Semi-gastronomische Küche in Drauffelt ca. 10 Minuten vom Schloss entfernt.

- Reservierungen unter:  
+352 26 90 36 57
- Öffnungszeiten:  
freitags: 18h30 – 21h00  
samstags: 18h00 – 21h00  
sonntags: 12h00 – 14h00

## 2. LES ÉCURIES DU PARC

Traditionelle Luxemburger Küche in Clervaux.

- Reservierungen unter :  
(+352) 92 03 64
- Öffnungszeiten: Täglich von 12h00 bis 14h00 und von 18h00 bis 21h30, montags geschlossen.

## 3. CHEZ MAX

Charmante Brasserie in Weiswampach

- Reservierungen unter :  
+352 26 90 80 82
- Öffnungszeiten :  
montags, dienstags und donnerstags von 12h00 bis 14h30.  
Freitags, samstags von 12h00 bis 21h30.  
Sonntag von 12h00 bis 21h00

## 4. EL TORO

Das Restaurant «Meat Club» befindet sich in Weiswampach.

- Reservierungen unter :  
+352 26 90 19 12
- Öffnungszeiten :  
Montag bis Samstag: 11:30 Uhr bis 15:00 Uhr & 18:00 Uhr bis 21:00 Uhr  
Sonntag & Feiertage: 11.30 Uhr bis 21.00 Uhr

## 5. RESTAURANT VAN CHÂTEAU CLERVAUX

Moderne & gastronomische keukens.

- Reservering: +352 26 90 48 57
- Geopend van woensdag tot zondag vanaf 19.15 uur



Am Schlass L-9774, Urspelt • Grand-Duchy of **Luxembourg** (EU)  
+352 26 90 56 10 • [info@chateau-urspelt.lu](mailto:info@chateau-urspelt.lu) • [www.chateau-urspelt.lu](http://www.chateau-urspelt.lu)

